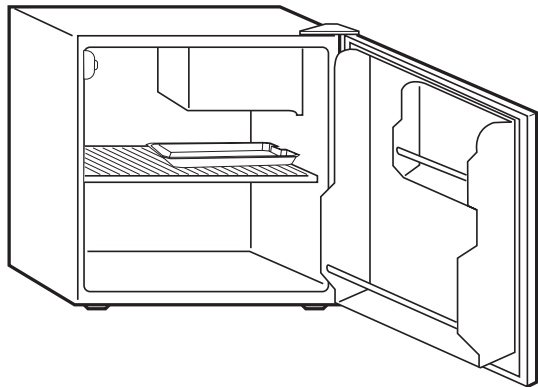


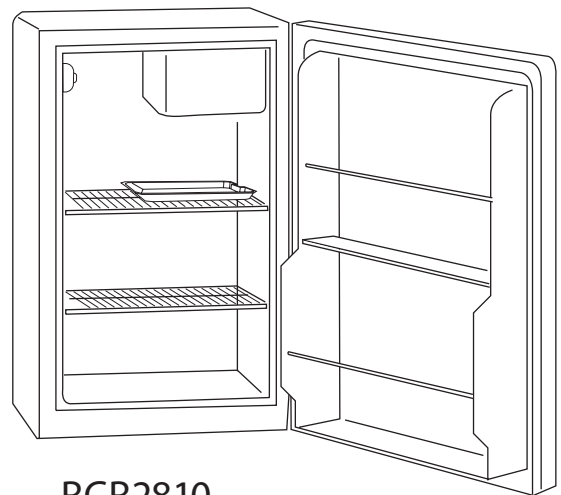
Compact Refrigerator

Refrigerateur Condense

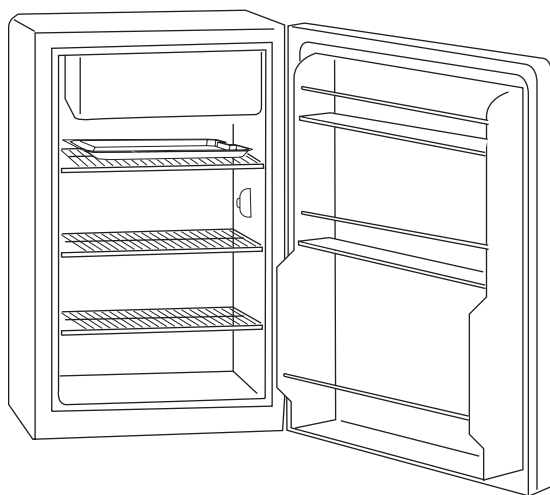
Refrigerador Compacto



RCR1710



RCR2810



RCR3910

User Manual model

RCR1710

RCR2810

RCR3910

SAFETY PRECAUTIONS

Read all of the instructions before using this appliance. When using this appliance, always exercise basic safety precautions, including the following:

- 1) Use this appliance only for its intended purpose as described in this use and care guide.
- 2) This refrigerator must be properly installed in accordance with the installation instructions before it is used. See grounding instructions in the installation section.
- 3) Never unplug your refrigerator by pulling on the power cord. Always grasp the plug firmly and pull straight out from the outlet.
- 4) Repair or replace immediately, all electric service cords that have become frayed or otherwise damaged. Do not use a cord that shows cracks or abrasion damage along its length, the plug or the connector end.
- 5) Unplug your refrigerator before cleaning or before making any repairs.
Note: If for any reason this product requires service, we strongly recommend that a certified technician performs the service.
- 6) Do not use any electrical device or any sharp instrument in defrosting your refrigerator.
- 7) If your old refrigerator is not being used, we recommend that you remove the doors. This will reduce the possibility of danger to children.
- 8) After your refrigerator is in operation, do not touch the cold surfaces in the freezer compartment, particularly when hands are damp or wet. Skin may adhere to these extremely cold surfaces.
- 9) This refrigerator should not be recessed or built-in an enclosed cabinet. It is designed for freestanding installation only.
- 10) Do not operate your refrigerator in the presence of explosive fumes.

SAVE THESE INSTRUCTIONS for Future Use

DANGER

Risk of child entrapment. Before you throw away your old refrigerator or freezer, take off the doors. Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.

Thank you for using our product.
This easy-to-use manual will guide you
in getting the best use of your
refrigerator.

Remember to record the model and
serial number. They are on a label in the
refrigerator.

Model number

Serial number

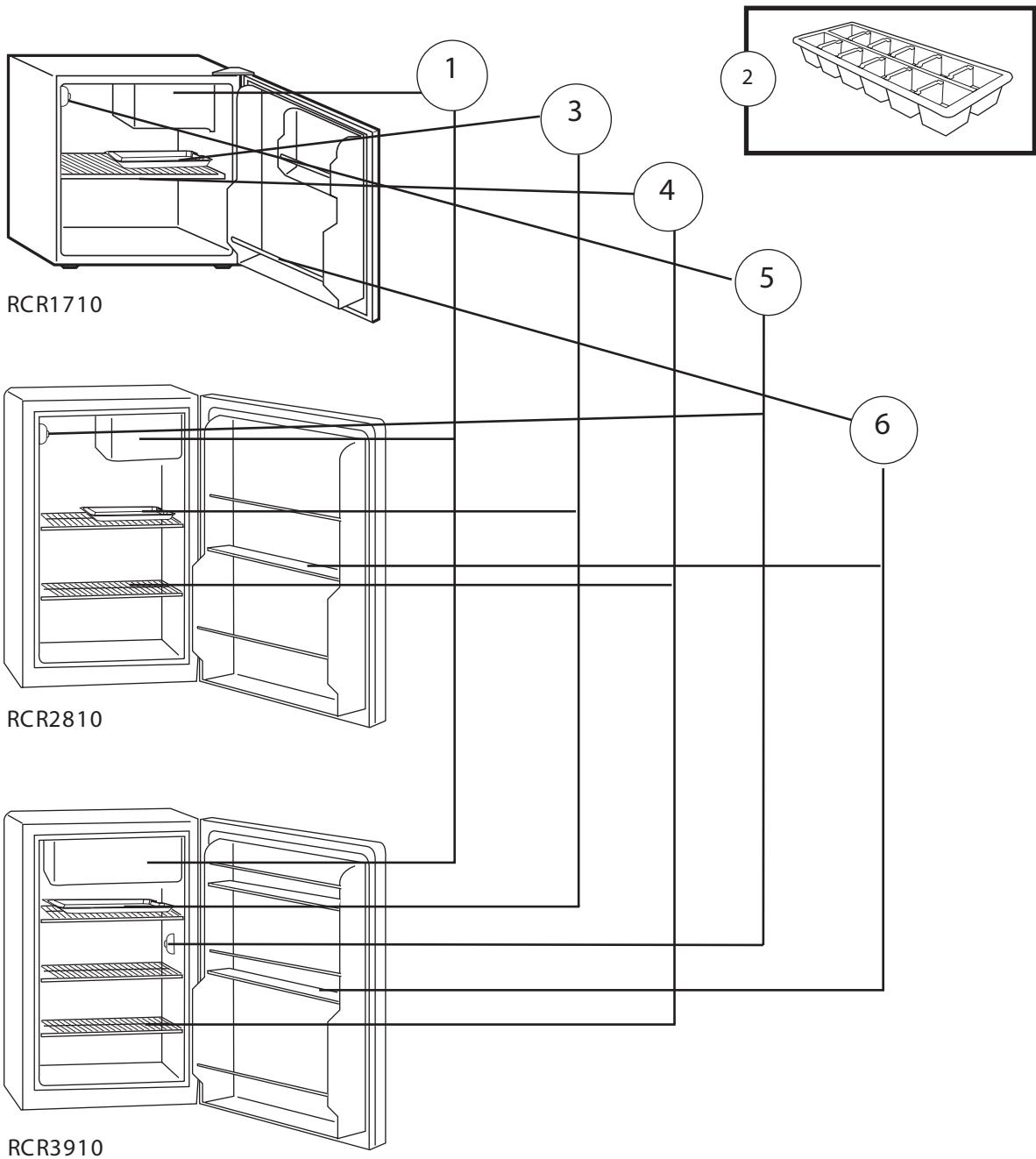
Date of purchase

Staple your receipt to your manual.
You will need it to obtain warranty service.

Table Of Contents

	PAGE
Safety Precautions	1-2
Parts And Features.....	4
Unpacking Your Refrigerator.....	5
Proper Air Circulation	5
Electrical Requirements.....	5
Use of Extension Cords.....	5
Install Limitations	5
Door Alignment.....	6
Refrigerator Features And Use.....	7-8
Adjusting Temperature Control	6
Defrosting Your Refrigerator	7
Normal Operating Sounds You May Hear	8
Proper Refrigerator Care and Cleaning	9
Power Interruptions	9
Vacation and Moving Care.....	9
Troubleshooting	10

Parts and Features



	1	2	3	4	5	6
	Freezer Compartment	Ice Cube Tray	Dip Tray	Full Width Shelves	Temp. Control	Door Storage Width Shelf
RCR1710	✓	1	1	1	✓	1 full & 1 half
RCR2810	✓	1	1	2	✓	2 full width
RCR3910	✓	1	1	3	✓	3 Full width

Installing Your Refrigerator

Unpacking Your Refrigerator

- 1 Remove all packaging material. This includes the foam base and all adhesive tape holding the refrigerator accessories inside and outside.
2. Inspect and remove any remains of packing, tape or printed materials before powering on the refrigerator.

Proper Air Circulation

- To assure your refrigerator works at the maximum efficiency it was designed for, you should install it in a location where there is proper air circulation, plumbing and electrical connections.
- The following are recommended clearances around the refrigerator:
Sides.....3/4" (19mm)
Top.....2" (50mm)
Back.....2" (50mm)

Electrical Requirement

- Make sure there is a suitable power outlet (115 volts, 15 amps outlet) with proper grounding to power the refrigerator.
- Avoid the use of three plug adapters or cutting off the third grounding in order to accommodate a two plug outlet. This is a dangerous practice since it provides no effective grounding for the refrigerator and may result in shock hazard.

Use of Extension Cords

- Avoid the use of an extension cord because of potential safety hazards under certain conditions. If it is necessary to use an extension cord, use only a 3-wire extension cord that has a 3-blade grounding plug and a 3-slot outlet that will accept the plug. The marked rating of the extension cord must be equal to or greater than the electrical rating of the appliance.

Install Limitations

- Do not install your refrigerator in any location not properly insulated or heated e.g. garage etc. Your refrigerator was not designed to operate in temperature settings below 55° Fahrenheit.
- Select a suitable location for the refrigerator on a hard even surface away from direct sunlight or heat source e.g. radiators, baseboard heaters, cooking appliances etc. Any floor unevenness should be corrected with the leveling legs located at the bottom.

Door Alignment

1. Remove the top hinge cover using a flat head screw driver. Gently lift from the rear of the hinge and slide forward.
2. Loosen the top hinge screws using a phillips head screwdriver.
3. Adjust the door or put a spacer in between and then tighten the screws.
4. Replace the top hinge cover by aligning the rear of the cover with the rear of the hinge. Press firmly on the front of the cover until it snaps in place.

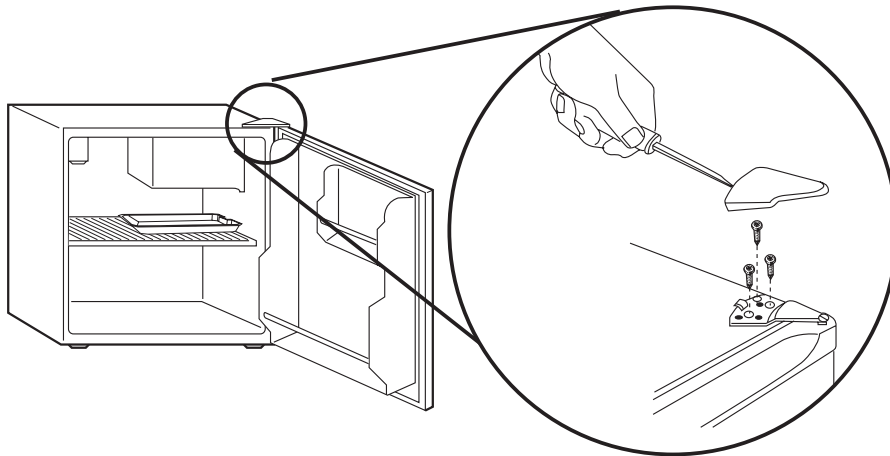


fig. 1

Refrigerator Features and Uses

General Features

Adjustable Temperature Control

Your refrigerator will automatically maintain the temperature level you select. The temperature control dial has 7 settings plus off. 1 is the warmest. 7 is the coldest. Turning the dial to "0" stops cooling in the refrigeration section. At first, set the dial to 4 and allow 24 hours to pass before adjusting the temperature to your needs.

Note: If the refrigerator has been placed in a horizontal or tilted position for any period of time wait **24 hours** before plugging the unit in.

Interior Shelves

To remove or replace a full-width slide-out shelf: (see fig. #2)

1. Gently tilt the shelf up and slide forward until the shelf has been completely removed.
2. To replace the shelf, gently slide the shelf back.

Reversing Interior Shelf:

1. When storing a 2-Liter bottle in the door, the shelf should be installed with the indent side facing out and on the left
2. When not storing a 2-liter bottle in the door, the shelf should be installed with the indent side facing in on the right side.

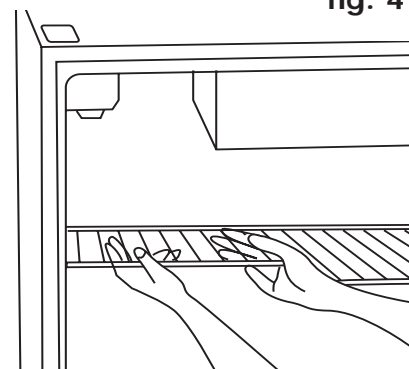


fig. 4

Defrosting Your Refrigerator

- For maximum energy efficiency, defrost freezer section whenever frost accumulates to a thickness of 1/4" or more on freezer walls. Note that frost tends to accumulate more during the summer months.
- To defrost, remove the food and ice cube tray from the freezer section. Make sure the drip tray is under the freezer section and turn off the thermostat. Defrosting may take a few hours.
- While defrosting, water will accumulate in the drip tray. The drip tray may also need to be emptied during the defrost process. Do not leave unattended. (see Fig. 5)

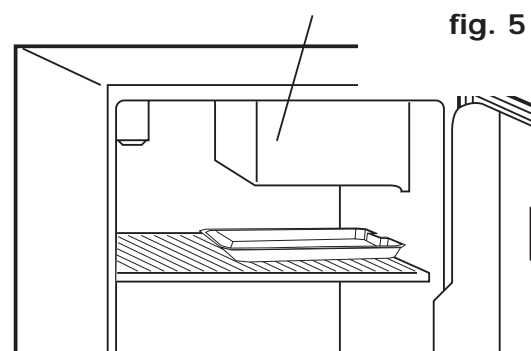


fig. 5

drip tray

- After defrosting, empty and wipe down the drip tray, as well as the interior of the refrigerator.

Normal Operating Sounds You May Hear

- Boiling water, gurgling sounds or slight vibrations that are the result of the refrigerant circulating through the cooling coils.
- The thermostat control will click when it cycles on and off.

Proper Refrigerator Care and Cleaning

Warning: To avoid electric shock always unplug your refrigerator before cleaning. Ignoring this warning may result in death or injury.

Caution: Before using cleaning products, always read and follow manufacturer's instructions and warnings to avoid personal injury or product damage.

General:

- Prepare a cleaning solution of 3-4 tablespoons of baking soda mixed with warm water. Use sponge or soft cloth, dampened with the cleaning solution, to wipe down your refrigerator.
- Rinse with clean warm water and dry with a soft cloth.
- Do not use harsh chemicals, abrasives, ammonia, chlorine bleach, concentrated detergents, solvents or metal scouring pads. Some of these chemicals may dissolve, damage and/or discolor your refrigerator.

Door Gaskets:

- Clean door gaskets every three months according to general instructions. Gaskets must be kept clean and pliable to assure a proper seal.
- Petroleum jelly applied lightly on the hinge side of gaskets will keep the gasket pliable and assure a good seal.

Power Interruptions

- Occasionally there may be power interruptions due to thunderstorms or other causes. Remove the power cord from AC outlet when a power outage occurs. When power has been restored, replug power cord to AC outlet. If outage is for a prolonged period, inspect and discard spoiled food in the refrigerator. Clean inside the refrigerator before reusing.

Vacation and Moving Care

- For long vacations or absences, empty food from refrigerator, move the temperature DIAL to the OFF position and clean the refrigerator and door gaskets according to "General cleaning" section. Prop doors open, so air may circulate inside. When moving, always move the refrigerator vertically. Do not move with the unit lying down. Possible damage to the sealed system could occur.

Trouble Shooting

Refrigerator Does Not Operate

- Check if thermostat control is not in the "OFF" position.
- Check if refrigerator is plugged in.
- Check if there is power at the AC outlet, by checking the circuit breaker.

Food temperature appears too warm

- Frequent door openings.
- Allow time for recently added warm food to reach fresh food or freezer temperature.
- Check gaskets for proper seal.
- Adjust temperature control to colder setting.

Food temperature is too cold

- If temperature control setting is too cold, adjust to a warmer setting and allow several hours for temperature to adjust.

Refrigerator runs too frequently

- This may be normal to maintain constant temperature during high temperature and humid days.
- Doors may have been opened frequently or for an extended period of time.
- Check gasket for proper seal.
- Check to see if doors are completely closed.

Moisture build up on interior or exterior of the refrigerator:

- This is normal during high humidity periods.
- Prolonged or frequent door openings.
- Check door gaskets for proper seal.

Refrigerator has an odor:

- Interior needs cleaning.
- Foods improperly wrapped or sealed are giving off odors.

Refrigerator door does not shut properly:

- Level the refrigerator.
- Re-align refrigerator door.
- Check for blockages e.g. food containers, crisper cover, shelves, bins etc.

PRECAUTIONS DE SURETE

Lisez toutes les instructions avant d'utiliser cet appareil. Exercez toujours les précautions de sûreté fondamentales avant d'utiliser cet appareil, y compris les suivants:

1. Utilisez cet appareil uniquement pour son but prévu comme décrit dans ce manuel d'utilisation et d'entretien.
2. Ce réfrigérateur doit être installé correctement et conformément aux instructions d'installation avant d'être utilisé. Référez-vous aux instructions de mise à terre dans la section d'installation.
3. Ne débranchez jamais votre réfrigérateur en tirant sur la corde d'alimentation. Saisissez toujours la fiche et tirez-la tout droit hors de la prise électrique.
4. Réparez ou remplacez immédiatement tous les cordons électriques de service qui sont devenus franges ou autrement endommagés. N'utilisez pas une corde présentant des craquelures ou des abrasions tout au long de la corde, de la fiche ou de l'extrémité du connecteur.
5. Débranchez votre réfrigérateur avant de le nettoyer ou avant n'importe quelles réparations.
6. N'utilisez aucun dispositif électrique ou instrument pointu en dégivrant votre réfrigérateur.
7. Si vous n'utilisez plus votre ancien réfrigérateur, nous vous recommandons de retirer les portes. Cela réduira les risques d'accidents pour les enfants.
8. Après avoir mis votre réfrigérateur en marche, ne touchez pas aux surfaces froides des compartiments du congélateur spécialement si vos mains sont mouillées ou humides. La peau peut adhérer à ces surfaces extrêmement froides.
9. Ce réfrigérateur ne doit pas être encastré ou placé à l'intérieur d'une armoire fermée. Il est conçu pour être placé sans support.
10. N'opérez pas votre réfrigérateur dans la présence des vapeurs explosives.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS POUR LE FUTUR.

DANGER

Risque d'entraperment des enfants. Avant de disposer de votre réfrigérateur ou congélateur, enlevez les portes. Laissez les étagères en place afin que les enfants ne puissent pas grimper à l'intérieur.

Nous vous remercions d'avoir acheté un produit. Ce manuel facile à consulter vous guidera à obtenir la meilleure utilisation de votre réfrigérateur.

N'oubliez pas d'enregistrer les numéros du modèle et de série. Ils sont affichés sur une étiquette dans le réfrigérateur.

Numero du model

Numero de serie

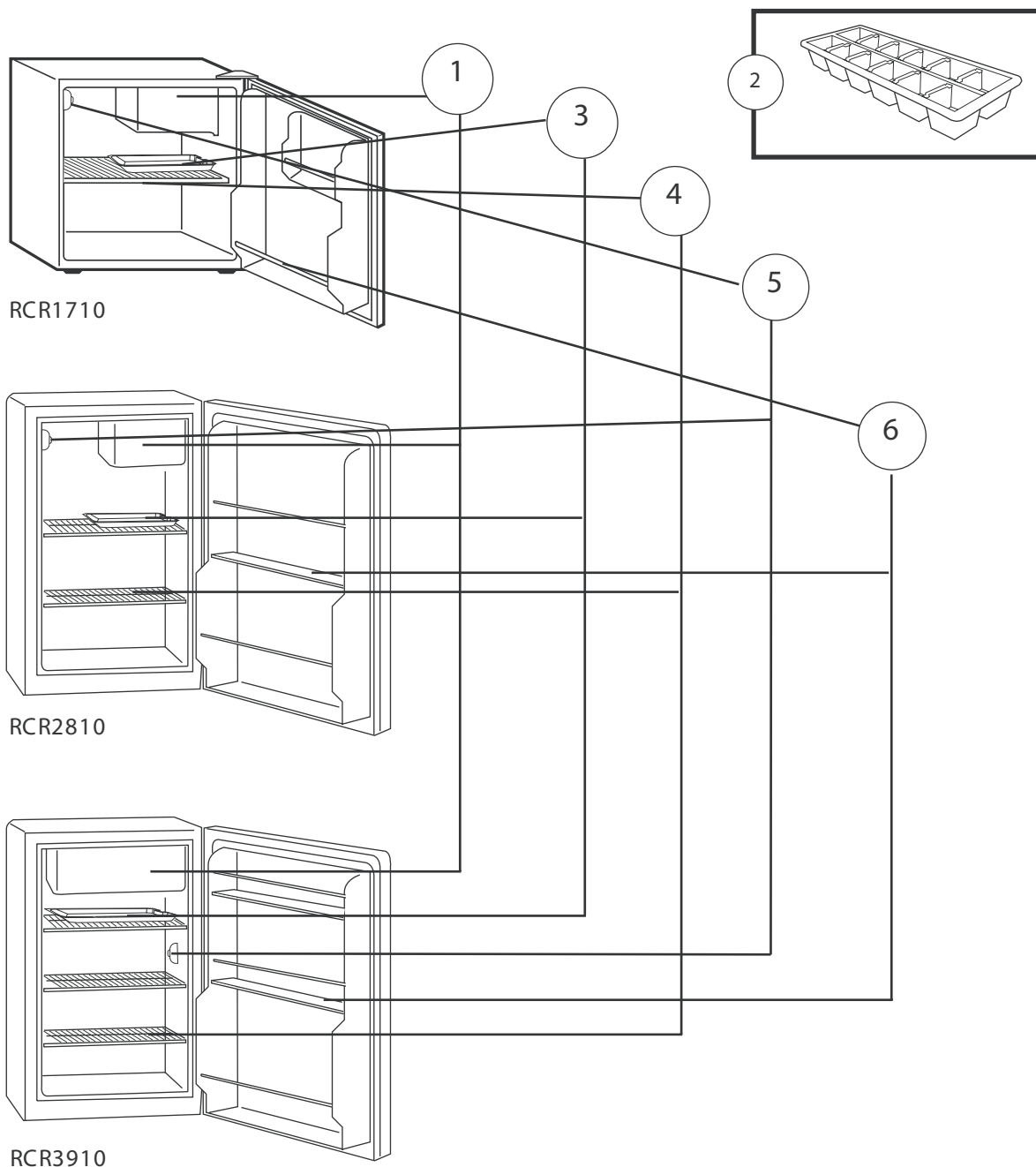
Date d'achat

Agrafez votre reçu d'achat à votre manuel.
Vous en aurez besoin pour obtenir le service de la garantie.

Table des Matieres

	Page
Precautions de Surete.....	11-12
Parties et Caracteristiques.....	14
Deballage du refrigerateur	15
Circulation propre de l'air	15
Conditions electriques	15
Utilisations des rallonges	15
Installation des limitations.....	15
Alignement de la porte.....	16
Caracteristiques et usage du refrigerateur.....	16-17
Reglage de la temperature	16
Decongelez votre refrigerateur	17
Bruits d'operation normals dont vous entendrez	17
Entretiens et nettoyage du refrigerateur	18-19
Coupures de courant	18
Entretiens durant les vacances ou demenagement.....	19
Depannage	20

Parties et Caracteristiques



	1	2	3	4	5	6
	Compartiments du decongelateur	Plateau des cubes en glace	Plateau d'egout	Etageres a pleine largeur	Control de temperature	Porte avec une étagère pour emmagasinage
RCR1710	✓	1	1	1	✓	1 full & 1 half
RCR2810	✓	1	1	2	✓	2 full width
RCR3910	✓	1	1	3	✓	3 Full width

Istallation de Votre Refrigerateur

Deballage de Votre Refrigerateur

1. Retirez tous les materiaux d'emballage. Ceci inclus le socle en mousse et tous les rubans adhesifs retenant les accessoires du refrigerateur a l'interieur et exterieur.
2. Inspectez et retirez le reste de l'emballage, le ruban adhesif et la documentation avant de mettre en marche votre refrigerateur.

Circulation Propre de L'air

- Afin de vous assurez que votre refrigerateur fonctionne a maximum efficacite vous devrez l'installer dans un endroit ou la ventilation , le raccordement electrique et la connection de plomberie soient absolument correctes.
- On vous recommande de laisser les espaces suivantes tout autour du refrigerateur. Cotes.....3/4" (19mm)
Au -dessus.....2" (50mm)
Derriere.....2" (50mm)

Conditons Electriques

- Assurez vous qu'il y a une prise electrique adequate (115volts, 15 amperes prise) avec mise a terre correcte pour mettre le refrigerateur en marche
- Ne pas utiliser l'adaptateur a 3 broches ou ne pas couper la troisieme broche pour obtenir un adaptateur a 2 broches . Ceci est une pratique dangereuse car elle n'offre pas de mise a terre au refrigerateur et peut resulter d'un shoc electrique.

Utilisation des Rallonges

- Evitez l'usage des rallonges car dans certains cas cela peut entrainer des risques pour la sante. S'i c'est necessaire d'utiliser une cordon d'extension, utilisez une rallonge a 3 conducteurs disposant d'une fiche a 3 lames et une sortie a 3 fentes qui accepteront la prise. Le calibre defini des rallonges doit etre egal ou superieur a celui de l'equipement.

Limitations d'installation

- N'installez jamais votre refrigerateur dans un endroit insuffisamment isole ou chauffe.. par exemple, le garage etc... Votre refrigerateur n'a pas ete concu pour operer a une temperature inferieure a 55degres Fahrenheit.
- Choisissez un endroit approprie a votre refrigerateur sur une surface ferme et plane, loin des rayons directs du soleil ou des sources de chaleur comme les radiateurs, les radiateurs de plinthes , les appareils de cuisine,etc,,,,, N'importe quelle inegalite du sol doit etre corrigee en réglant les pieds du refrigerateur, situes au bas.

Alignement de la Porte

1. Enlevez le couvercle du gond supérieur en utilisant un tournevis plat. Gentiment soulevez le du fond du gond et glissez le vers le devant.
2. Desserez les vis du gond supérieur en utilisant un tournevis Phillips.
3. Ajustez la porte ou mettez un joint d'espacement au milieu et serrez les vis.
4. Remplacez le couvercle du gond supérieur en alignant le fond du couvercle au fond du gond. Pressez fermement sur le devant du couvercle jusqu'à ce que ce dernier soit en place.

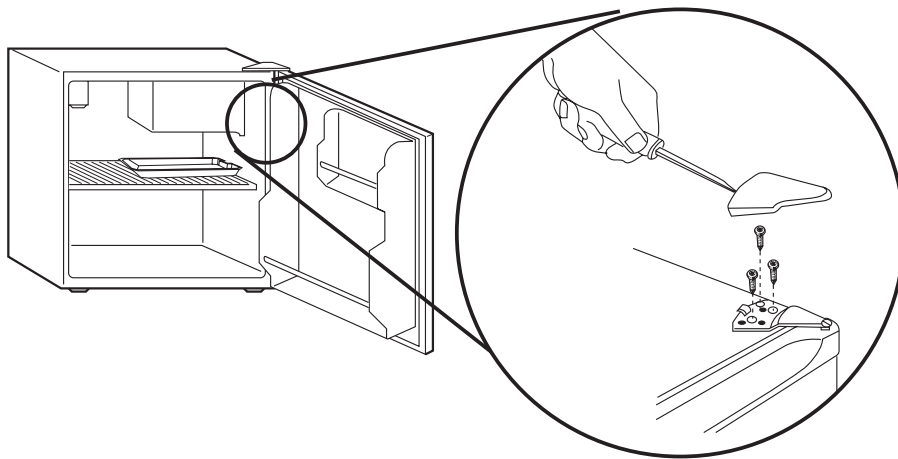


fig.1

Caractéristiques et Utilisation du Réfrigérateur

L'utilisation générale

Reglage de la température

Votre réfrigérateur maintiendra automatiquement le niveau de la température que vous choisissez. Le cadran de commande de température a 7 arrangements plus le OFF. Le numéro 1 est le plus chaud et le numéro 7 est le plus refroidissant. En tournant le cadre jusqu'au 0, le refroidissement du réfrigérateur s'arrêtera. Au début, réglez le cadre au numéro 4 et permettez 24 heures avant d'ajuster la température désirée.

Note: Si le réfrigérateur a été dans une position horizontale ou a été incliné pour une période de temps, attendez 24 heures avant de le brancher.

Les Étagères Intérieures

Pour retirer ou replacer une étagère de pleine largeur : (voir fig #2)

1. Inclinez gentiment l'étagère vers le haut et glissez-la au dehors jusqu'à ce que cette dernière est

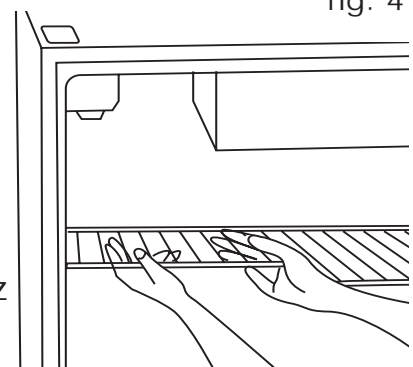


fig. 4

completement retiree.

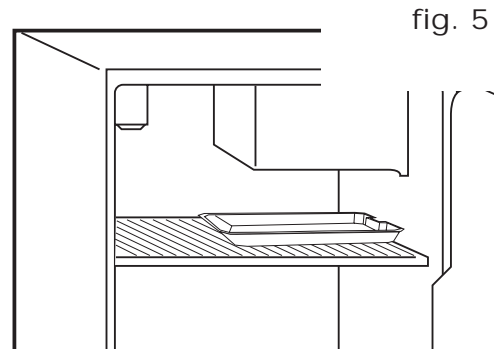
2. Pour replacer l'etagere, glissez la doucement .

Renverser l'etagere interieure:

1. Quand vous emmagasiner une bouteille de 2 litres dans la porte, l'etagere doit etre installee avec le cote dentele vers le hors et a gauche.
2. Si vous n'emmagasinez pas une bouteille de litres dans la porte, l'etagere doit etre installee avec le cote dentele vers le dedans et a droite.

Degrivage de Votre Refrigerateur

- Pour l'efficacite d'energie maximum, degravez la section du congelateur quand la gelee s'accumule a une epaisseur de 1/4" ou plus sur les murs du congelateur. Notez que cette gelee a tendance a s'accumuler plus pendant les mois d'ete.
- Pour degriver, enlevez la nourriture et les plateaux de glacons de la section du congelateur. Assurez vous que le plateau d'egout est au dessous du congelateur et arretez le thermostat.. Le degrivage peut prendre quelques heures.
- Durant le degrivage, de l'eau s'accumulera dans le plateau de goutte. Ce plateau doit etre vide pendant le process de degrivage. Ne le laissez pas sans surveillance.(voir fig 5)
- Apres le degrivage, videz et nettoyez le plateau d'egout , et l'interieur du refrigerateur.



Les Bruits Normaux que vous Entendrez.

- Des bruits de gargouillement , de bouillonnement d'eau ou des vibrations legeres qui sont le resultat de la circulation refrigerente dans les serpentins de refroidissement .
- Le thermostat cliquetera quand il se met en marche (ON) et s'eteint (OFF)

Entretien et Nettoyage du Réfrigérateur

Avertissements: Afin d'éviter les risques des chocs électriques, débranchez toujours votre réfrigérateur avant de le nettoyer. En ignorant cet avertissement, des blessures graves ou même un décès peuvent survenir.

Attention: Avant d'utiliser des produits de nettoyage, veuillez lire et respecter les instructions et avertissements du fabricant afin d'éviter des dommages à l'appareil ou des blessures personnelles.

Nettoyage général:

- Préparez une solution de nettoyage composée de 3 à 4 cuillères de bicarbonate de soude mélangé à l'eau chaude. Utilisez une éponge ou un chiffon doux trempé dans cette solution pour nettoyer votre réfrigérateur.
- Rincez avec de l'eau tiède propre et séchez avec un chiffon doux.
- N'utilisez pas de produits chimiques puissants, d'abrasifs, d'ammoniac ou de l'eau de javel, de détergents concentrés, des solvants ou tampons à recurer en fibres métalliques. Certains de ces produits chimiques risquent de dissoudre, d'endommager et ou de décolorer votre réfrigérateur.

Joint de la Porte:

- Nettoyez les joints de la porte chaque 3 mois conformément aux instructions générales. Les joints doivent être propres et souples pour assurer une parfaite étanchéité.
- La gelée de pétrole appliquée légèrement sur les cotés des gonds des joints, assurera une flexibilité et une parfaite étanchéité.

Coupure de Courant

- Il se peut que des coupures de courant surviennent due aux orages ou autres causes. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise du courant AC à ce moment. Une fois le courant est rétabli, rebranchez le cordon d'alimentation à la prise de courant AC. Si les coupures sont pour une longue période de temps, inspectez et disposez de la nourriture endommagée du réfrigérateur. Nettoyez l'intérieur de votre réfrigérateur avant de l'utiliser de nouveau.

Entretiens Pendant les Vacances ou Deménagement

- Pendant des vacances ou absences prolongées, videz le réfrigérateur de toute nourriture, mettez le cadran de la température dans la position Off (éteint) et nettoyez le réfrigérateur et les gonds de la porte en accord avec la section du "Nettoyage Général". Laissez les portes ouvertes, pour que l'air circule à l'intérieur. Pendant le déménagement, déplacez le réfrigérateur toujours verticalement. Ne jamais déplacer l'unité horizontalement. Des dommages au système scelle peuvent survenir.

Depannage

Le Refrigerateur Ne Fonctionne Pas

- Verifiez que le control du thermostat n'est pas eteint sur la position OFF.
- Verifiez que le refrigerateur est branche.
- Verifiez si le courant electrique dans la prise AC fonctionne en verifiant le disjoncteur.

La Nourriture Parait Tiede

- Les portes sont ouvertes frequemment .
- Permettez a la nourriture le temps de se refroidir et a la temperature d'atteindre la temperature du congelateur.
- Verifiez une bonne etancheite de joints
- Ajustez la temperature a un réglage plus refroidissant

La Nourriture Est Trop Froide

- Si l'arrangement de commande de temperature est trop froid, ajustez a un arrangement plus chaud , et permettez quelques heures pour que la temperature s'ajuste.

Le Refrigerateur Est En Marche Tres Frequemment

- Ceci peut etre normal pour maintenir une temperature constante pendant les hautes temperatures et les jours humides.
- Les portes sont ouvertes frequemment et pour une longue periode de temps.
- Verifiez une bonne etancheite de joints

Accumulation d'humidite Sur L'interieur ou Exterieur du Refrigerateur

- Ceci est normal pendant les periodes d'humidite.
- Les portes sont ouvertes frequemment et pour une longue periode de temps
- Verifiez une bonne etancheite des joints

Le Refrigerateur a Une Mauvaise Odeur

- L'interieur a besoin d'etre nettoye
- La nourriture incorrectement emballee ou scellee degagent des odeurs

La Porte du Refrigerateur ne se Ferme Pas Proprement

- Nivelez le refrigerateur.
- Re-alignez la porte du refrigerateur
- Verifiez les obstructions telles que les recipients, les couvercles du tiroir, les etageres, les huches etc.....

INSTRUCCIONES PRECAUTORIAS

Lea todas las instrucciones antes de utilizar este aparato. Cuando utilice este aparato, siempre ejerza las precauciones de seguridad básicas, incluyendo las siguientes:

- 1) Utilice este aparato exclusivamente para su uso especificado, según se describe en esta guía de uso y cuidados.
- 2) Este refrigerador debe ser instalado adecuadamente siguiendo las instrucciones de instalación antes de utilizarse. Observe las instrucciones para conectarlo a tierra en la sección de instalación.
- 3) Nunca desconecte su refrigerador tirando del cordón eléctrico. Sujete siempre la clavija firmemente y retírela del contacto evitando torcerla.
- 4) Repare o reemplace inmediatamente cualquier cordón eléctrico que muestre raspaduras o daños. No utilice ningún cordón que muestre señales de abrasión o grietas en su extensión, clavija o terminal de conexión.
- 5) Desconecte su congelador antes de limpiarlo o antes de hacer cualquier reparación. Nota: Si por alguna razón este producto necesita ser reparado, recomendamos fuertemente que la reparación se lleve a cabo por un técnico calificado.
- 6) No emplee ningún aparato eléctrico o instrumento punzocortante para descongelar su refrigerador.
- 7) Si su antiguo refrigerador no está siendo utilizado, recomendamos quitarle las puertas. Esto reducirá los riesgos de accidentes infantiles.
- 8) Una vez que su refrigerador se encuentre operando, no toque las superficies frías en el compartimento del congelador, especialmente si sus manos se encuentran húmedas o mojadas. Su piel puede adherirse a estas superficies extremadamente frías.
- 9) Este refrigerador no debe de ser empotrado o colocado dentro de un gabinete de cocina. Ha sido diseñado exclusivamente para ser instalado por separado.
- 10) No opere su congelador en la presencia de gases explosivos.

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES
para futura referencia

CUIDADO

Antes de deshacerse de su refrigerador viejo retire las puertas del mismo y deje los estantes en el lugar de manera que sea difícil que algún niño entre jugando en la unidad.

Gracias por utilizar nuestro producto
Este manual de fácil uso lo guiará
para obtener los mejores resultados de
este congelador.

Recuerde de tomar nota del modelo y
número de serie. Estos se encuentran en la
etiqueta en la parte trasera de la unidad.

Numero de modelo

Numero de serie

Fecha de compra

Adjunte la factura de compra a este manual.
La misma será necesaria para hacer uso de los servicios de
garantía.

Índice

	PAGE
Precauciones de seguridad	21-22
Partes y características	24
Desempacando el refrigerador	25
Circulación de aire adecuada	25
Requerimientos eléctricos	25
Las Cuerdas de la extensión.....	25
Limitaciones de la instalación	26
Alineación de la puer ta	26
Características del refrigerador y uso.....	27-28
Control de temperatura	27
Estantes interiores del refrigerador	27
Sonidos de la operación nor mal	28
Cuidado y mantenimiento del refrigerador	29-30
Interrupciones de energía	30
Cuidados por vacaciones o traslados	30
Problemas generales	31

INSTALACIÓN DE SU REFRIGERADOR

Desempaquetado de Su Refrigerador

1. Retire todo el material de embalaje. Esto incluye la base de espuma y toda la cinta adhesiva que sostiene los accesorios del refrigerador en el interior y exterior. Deslice y saque la protección de plástico o espuma usada para proteger al compresor de daños durante el envío debido a la vibración y los golpes.
2. Inspeccione y retire cualesquier restos del embalaje, la cinta adhesiva o los materiales impresos antes de encender el refrigerador.

Circulación Adecuada del Aire

- Para asegurar que su refrigerador funcione con la eficiencia máxima para la que fue diseñado, éste debe ser instalado en un lugar donde haya una circulación de aire adecuada, conexiones eléctricas y de tubería.
- Estas son las distancias recomendadas que deben dejarse alrededor del refrigerador:

Lados.....	19 mm
Parte Superior.....	50 mm
Parte Posterior.....	50 mm

Requerimientos Eléctricos

- Asegúrese de que haya un tomacorriente apropiado (115 V, 15 Amp.) con una conexión a tierra apropiada para hacer funcionar el refrigerador.
- Evite el uso de adaptadores de tres patas o el cortar la tercer pata de conexión a tierra para poder conectar en un tomacorriente bifásico. Esto sería una práctica muy peligrosa ya que no proveería al refrigerador con una conexión a tierra adecuada y podría resultar un riesgo de descarga eléctrica.

Las Cuerdas de la extensión

- Evita el uso de una cuerda de la extensión a causa de peligros potenciales de seguridad bajo ciertas condiciones. Si es necesario utilizar una cuerda de la extensión, utilice sólo una cuerda de 3 alambres de extensión que tiene un de 3 hojas molió tapón y una salida de 3 ranuras que aceptarán el tapón. La calificación marcada de la cuerda de la extensión debe ser igual a o más que la calificación eléctrica del aparato.

INSTALACIÓN DE SU REFRIGERADOR

Desempaquetado de Su Refrigerador

1. Retire todo el material de embalaje. Esto incluye la base de espuma y toda la cinta adhesiva que sostiene los accesorios del refrigerador en el interior y exterior. Deslice y saque la protección de plástico o espuma usada para proteger al compresor de daños durante el envío debido a la vibración y los golpes.
2. Inspeccione y retire cualesquier restos del embalaje, la cinta adhesiva o los materiales impresos antes de encender el refrigerador.

Circulación Adecuada del Aire

- Para asegurar que su refrigerador funcione con la eficiencia máxima para la que fue diseñado, éste debe ser instalado en un lugar donde haya una circulación de aire adecuada, conexiones eléctricas y de tubería.
- Estas son las distancias recomendadas que deben dejarse alrededor del refrigerador:

Lados.....	19 mm
Parte Superior.....	50 mm
Parte Posterior.....	50 mm

Requerimientos Eléctricos

- Asegúrese de que haya un tomacorriente apropiado (115 V, 15 Amp.) con una conexión a tierra apropiada para hacer funcionar el refrigerador.
- Evite el uso de adaptadores de tres patas o el cortar la tercer pata de conexión a tierra para poder conectar en un tomacorriente bifásico. Esto sería una práctica muy peligrosa ya que no proveería al refrigerador con una conexión a tierra adecuada y podría resultar un riesgo de descarga eléctrica.

Las Cuerdas de la extensión

- Evita el uso de una cuerda de la extensión a causa de peligros potenciales de seguridad bajo ciertas condiciones. Si es necesario utilizar una cuerda de la extensión, utilice sólo una cuerda de 3 alambres de extensión que tiene un de 3 hojas molió tapón y una salida de 3 ranuras que aceptarán el tapón. La calificación marcada de la cuerda de la extensión debe ser igual a o más que la calificación eléctrica del aparato.

Limitaciones de Instalación

- No instale su refrigerador en ningún lugar que no tenga el aislamiento o la calefacción apropiada, por ejemplo una cochera, etc. Su refrigerador no fue diseñado para funcionar en temperaturas abajo de los 12° Centígrados (55°F).
- Seleccione un lugar adecuado para el refrigerador sobre una superficie sólida y nivelada alejado de los rayos directos del sol o de una fuente de calor como la de los radiadores, rejillas de calefacción, estufas, etc. Cualquier desnivelación del piso debe ser corregido con las patas niveladoras ubicadas en las esquinas inferiores frontales del refrigerador.

Copia de la Alineación Puerta (Vea la fig. # 1)

1. Remueva la tapa de la bisagra superior usando un desarmador de cabeza plana. Coloque el desarmador debajo del borde de la tapa y levante gentilmente.
2. Afloje los tornillos de la bisagra superior usando un dearmador phillips.
3. Ajuste la puerta o ponga una goma espaciadora entre la puerta y la bisagra.
4. Coloque la tapa de la bisagra superior al alinear la parte posterior de la tapa con la parte posterior de la bisagra. Presione firmemente en el frente de la tapa hasta que abroche.

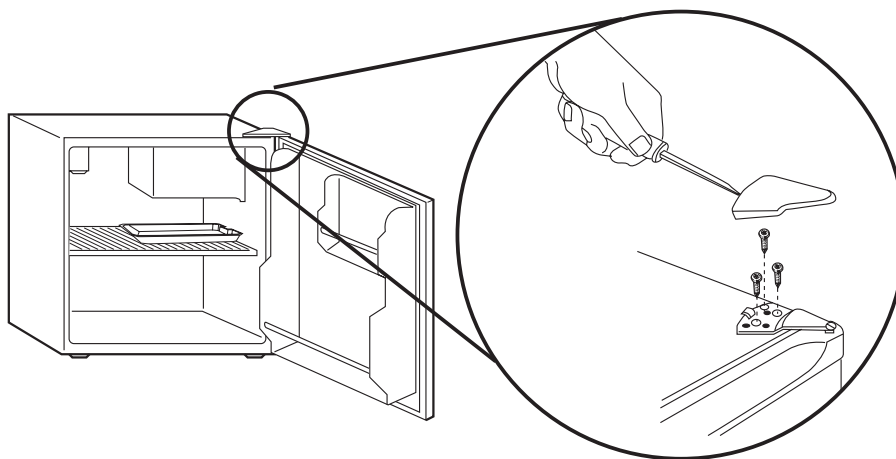


fig.1

Uso y Funciones del Refrigerador

Funciones Generales

Dial de Temperatura Ajustable:

Su refrigerador mantendrá automáticamente el nivel de temperatura que seleccione. El dial de control de temperatura tiene 7 ajustes además del ajuste "off" (apagado). El 1 es el más tibio. El 7 es el más frío. El girar el dial hasta "OFF" (apagado) detiene el enfriamiento en ambas secciones del refrigerador y congelador. Primero, ajuste el dial a 4 y permita que pasen 24 horas antes de ajustar la temperatura a sus necesidades.

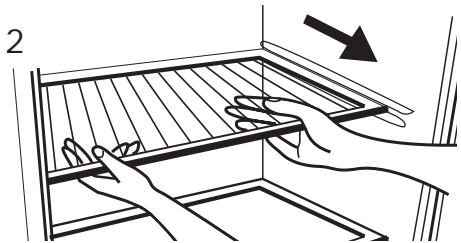
(Nota: Si el refrigerador ha sido colocado en una posición horizontal o inclinada durante algún periodo de tiempo, espere 24 horas antes de enchufar la unidad.)

Entrepaños Interiores del Refrigerador

Para sacar o ajustar un entrepaño deslizante de ancho completo: (vea la fig. # 2)

1. Levante ligeramente el entrepaño y deslícelo hacia el frente hasta sacarlo completamente.
2. Para volver a colocar el entrepaño, deslice cuidadosamente el entrepaño hacia dentro

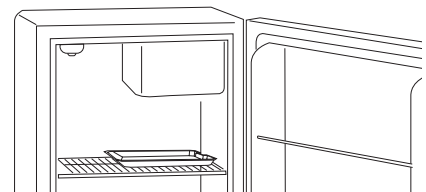
fig. 2



Descongelación de Su Refrigerador (vea la fig. # 3)

- Su compartimiento del congelador puede ser anchura completa o media anchura dependiendo de su compra modelo
- Para una eficiencia de energía máxima, descongele la sección del congelador cuando la escarcha que se acumula en las paredes del congelador tenga un grosor de 6 mm o más. Tenga en cuenta que la escarcha tiende a acumularse más durante los meses de verano.
- Para descongelar el congelador, retire los alimentos y la charola para cubos de hielo del compartimiento del congelador. Su modelo puede requerirle colocar la bandeja del goteo bajo sección del congelador (véase fig 3). Para descongelar, gire dial del control de temperatura a la posición de "OFF" (Apagado). La descongelación generalmente se lleva a cabo en unas cuantas horas. Para descongelar más rápido, mantenga la puerta abierta y coloque un recipiente con agua tibia dentro del refrigerador.

fig. 3



- Durante el ciclo de descongelación, el agua se acumulará en la charola de goteo. Puede que tenga que vaciar la charola de goteo durante el proceso de descongelación. No la desatienda. (vea la fig. # 3)
- Después de descongelar, vacíe y limpie la charola de goteo, al igual que el interior del refrigerador. Ahora puede reajustar su refrigerador a la temperatura desea y volver a meter la comida.

Ruidos de Operación Normales

- Agua hirviendo, ruidos gorgoteantes o ligeras vibraciones que son el resultado del gas refrigerante circulando a través del serpentín de enfriamiento.
- El control del termostato hará "clic" cuando se encienda y se apague.

Cuidados y Limpieza Asegurada del Refrigerador

Limpieza y Mantenimiento

Advertencia:

Para evitar una descarga eléctrica siempre desenchufe su refrigerador antes de limpiarlo. El ignorar esta advertencia puede causar esiones o la muerte.

Precaución:

Antes de usar productos de limpieza, siempre lea y siga las instrucciones y advertencias del fabricante para evitar lesiones personales o daños al producto.

En general:

- Prepare una solución de limpieza de 3-4 cucharadas de bicarbonato de sodio mezclado con agua tibia. Use una esponja o un trapo suave, humedecidos con la solución de limpieza, para limpiar su refrigerador.
- Enjuague con agua limpia tibia y seque con un trapo suave.
- No use químicos fuertes, abrasivos, amoníaco, cloro, detergentes concentrados, disolventes o estropajos metálicos. ALGUNOS de estos químicos pueden disolver, dañar y/o decolorar su refrigerador.

Empaques de la puerta:

- Limpie los empaques de la puerta cada tres meses de acuerdo a las instrucciones generales. Los empaques deben mantenerse limpios y flexibles para asegurar un sellado apropiado.
- El aplicar un poco de vaselina en el lado articulado de los empaques mantendrá el empaque flexible y asegurará un sellado apropiado.

Interrupciones de Energía

- Pueden ocurrir ocasionalmente interrupciones de energía debido a tormentas eléctricas u otras causas. Desenchufe el cable eléctrico del tomacorriente de corriente alterna cuando ocurra una interrupción en el sistema eléctrico. Cuando la electricidad haya regresado, vuelva a conectar el cable eléctrico a un tomacorriente de corriente alterna. Si ocurre una interrupción en el sistema eléctrico durante un periodo prolongado, inspeccione y deseche los alimentos descongelados o echados a perder en el refrigerador o congelador. Limpie el refrigerador antes de volver a usarlo.

Vacaciones y Mudanza

- Durante ausencias largas o vacaciones, vacíe la comida del refrigerador y congelador, coloque el DIAL de temperatura a la posición de "OFF" (apagado) y limpie el refrigerador y los empaques de la puerta de acuerdo a la sección de "Limpieza general". Mantenga las puertas abiertas para que el aire pueda circular en el interior. Al mudarse, siempre traslade el refrigerador verticalmente. No lo traslade con la unidad colocada horizontalmente. Pudiera ocurrir un posible daño el sistema sellado.

Verificación de Problemas

El refrigerador no funciona:

- Revise que el control del termostato no esté en la posición de "OFF" (apagado).
- Revise que el refrigerador esté conectado.
- Revise que haya corriente eléctrica en el tomacorriente de corriente alterna, revisando el interruptor de circuito.

La temperatura de los alimentos parece estar demasiado tibia:

- Apertura constante de la puerta.
- Dele tiempo a los alimentos tibios para que puedan alcanzar una temperatura fresca o de congelación.
- Revise que los empaques estén bien sellados.
- Ajuste el control de temperatura al ajuste más frío.

La temperatura de los alimentos es demasiado fría:

- Si el ajuste del control de temperatura es muy frío, ajústelo a una temperatura más cálida y permita que pasen varias horas hasta que la temperatura se ajuste.

El refrigerador se enciende frecuentemente:

- Esto puede ser normal para mantener una temperatura constante durante temperaturas altas y días húmedos.
- Las puertas pudieron haberse abierto frecuentemente o durante un largo periodo de tiempo.
- Revise que el empaque esté bien sellado.
- Revise que las puertas estén completamente cerradas

Acumulación de humedad en el interior o exterior del refrigerador:

- Esto es normal durante periodos de alta humedad.
- Apertura constante o prolongada de la puerta.
- Revise que los empaques de la puerta estén bien sellados.

El refrigerador despidе un olor:

- Necesita limpiar el interior.
- Los alimentos envueltos o sellados inadecuadamente están despidiendo los olores.

La puerta del refrigerador/congelador no cierra correctamente:

- Nivele el refrigerador.
- Revise que no haya obstrucciones como contenedores de alimentos, la cubierta del cajón para frutas y verduras, entrepaños, recipientes, etc.



LIMITED WARRANTY – Refrigerator

RVision International Inc. warrants to you, the original purchaser of this Product, that this product shall be free of defects in material or workmanship for a period of one year (365 days) from the date of purchase as follows:

1. **LABOR:** During the Warranty Period if this Product is determined to be defective, **RVision International Inc.** will repair or replace the Product, at its option at no charge, or pay the labor charges to any authorized service facility. After the Warranty Period, you must pay for all labor charges.
2. **PARTS:** In addition, **RVision International Inc.** will supply, at no charge, new or rebuilt replacement parts in exchange for defective parts for the Warranty Period.

To obtain warranty service, you must take the Product with your **original receipt or other proof of purchase**, either in its original packaging or packaging affording an equal degree of protection, to your original place of purchase, or the location specified by **RVision International Inc.** from which you purchased the Product.

This warranty does not cover customer instruction, installation, non-service related adjustments.

This warranty does not cover cosmetic damage or damage due to acts of God, lightning strikes, accident, misuse, abuse, negligence, commercial use, or modification of, or to any part of the Product. This warranty does not cover damage due to improper operation or maintenance, connection to improper voltage supply, or attempted repair by anyone other than a facility authorized by **RVision International Inc.** to service the Product. This warranty does not cover Products sold **AS IS** or **AS REFURBISHED**, or consumables (such as fuses or batteries).

This warranty is invalid if the factory applied serial number has been altered or removed from the Product.

REPAIR REPLACEMENT AS PROVIDED UNDER THIS WARRANTY IS THE EXCLUSIVE REMEDY OF THE CONSUMER. **RVision International Inc.** SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES FOR BREACH OF ANY EXPRESS OR IMPLIED WARRANTY ON THIS PRODUCT. EXCEPT TO THE EXTENT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, ANY IMPLIED WARRANTY, REPRESENTATION OR CONDITION OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ON THIS PRODUCT IS LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WARRANTY.

Some provinces do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, or allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights which vary from province to province.

For customer service please call 1-866-96-LEGEND
RVision International Inc. , 15400 SE 30th, Pl., Suite 103 Bellevue, WA98006

RCR1710
RCR2810
RCR3910

VC532007
No.0060509631B